



Riev

Revista Internacional
de los Estudios Vascos

Eusko Ikaskuntzen
Nazioarteko Aldizkaria

Revue Internationale
des Etudes Basques

International Journal
on Basque Studies

Rev. int. estud. vascos. 66, 1-2, 1-315 Donostia, en-dic. 2021. ISSN 0212-7016

66.1-2 2021

Riev

Revista Internacional
de los Estudios Vascos

Eusko Ikaskuntzen
Nazioarteko Aldizkaria

Revue Internationale
des Etudes Basques

International Journal
on Basque Studies

66, 1-2, 1-315, 2021
ISSN: 0212-7016

Sumario

4 Summary

T

Tribuna

8

ARENAS-DOLZ, Francisco
Ética, tecnología y ciudadanía.
El espacio público en la era
de los datos

36

ETXEBERRÍA MAULEÓN, Xabier
Autonomía responsable,
receptividad responsiva

64

KLUGER, Daniela
Baskische Mythologie und
Frauendarstellung. Der Einfluss
der baskischen Mythologie auf
die Konstruktion des
Frauenbildes in Dolores
Redondos *Trilogía del Baztán*

96

MITXELENA SÁNCHEZ, Jone;
ZUBIAGA ELORDIETA, Ana M.
Genomaren ezegonkortasuna,
minbiziaren eta zahartzapenaren
arretagunean

128

PENNESE, Claudia;
HERNÁNDEZ MINGUILLÓN,
Rufino J.
Regeneración urbana y diálogo
social. Un espacio renovado de
forma colaborativa como motor
de transformación urbana

N

Noticia

173

Auzolana, ikerketa akademikoaren
giltzarri: **ARAKA IKERKETA**
TALDEAren esperientzia
(Ezkurdia, Gurutze; Perez Urraza,
Karmele; Bilbao, Begoña)

201

Las **DESIGUALDADES SOCIALES**
en salud en tiempos de pandemia:
Recomendaciones para incorporar
la salud y sus determinantes
sociales en todas las políticas
(Martínez Virto, Lucía; Azkona
Martínez, Amaia)

215

EUSKO FOLKLORE urtekariaren
ehun urte (1921-2021): Atzoko
eta gaurko gure ahalegina
(Ariznabarreta Zubero, Abel)

229

HERRI TXIKIEN ETORKIZUNARI
auzolaneko kultura eta balio
komunitarioetatik begira
(Muñoa, Ion; Eizagirre, Andoni)

253

Sobre el **MOVIMIENTO SOCIAL**
EN CHILE: contextos y
características del estallido social
(Herrera Figueroa, Claudio;
Santander Gana, María Teresa;
Cea Merino, Pastor)

265

Towards an **ETHICS OF FASHION**.
Challenges and advances
(Entwistle, Joanne)

R

Reseña

287

AHEDO SANTISTEBAN, Manuel
Dinamarca y País Vasco. Dos
sociedades ante la globalización
(Galarraga Ezponda, Auxkin)

291

ALMEDA, Pere (ed.)
Cataluña España ¿Del conflicto
al diálogo político?
(Alvarez, Amalur)

294

**BARANDIARAN AMARIKA,
Asier (Koord.)**
Egile Nafarren Euskal
Literaturaren Antologia
(4 liburuki)
(Mentxakatorre Odriozola, Jon)

299

**BOILLOS, Mari Mar;
KORTAZAR, Jon (arg.)**
Egungo euskal literatura
eta futbola
(Barandiaran, Asier)

302

**ECHEVERRÍA, Javier;
ALMENDROS, Lola S.**
Tecno-personas: cómo las
tecnologías nos transforman
(Arraiza Zabalegi, Maite)

306

HERRERO HERNÁN, Hedy
Entre rejas. Diccionario
biográfico. Fuerte de San
Cristóbal / Ezkaba. Navarra,
1934-1945
(Piérola Narvarte, Gemma)

308

**LANDABIDEA URRESTI,
Xabier (ed.)**
K+: Zientziak eta Humanitateak
COVID-19 osteko begirada
multidiziplinarretik
(Leizaola, Aitzpea)

313

Analytic Summary
RIEV 66, 1-2 (2021)

Summary

4
Summary

T

Tribune

- 8
ARENAS-DOLZ, Francisco
Ethics, technology and citizenship. The public space in the data age (Orig. es)
- 36
ETXEBERRÍA MAULEÓN, Xabier
Responsible Autonomy, Responsive Receptivity (Orig. es)
- 64
KLUGER, Daniela
Basque mythology and the portrayal of women. The influence of basque mythology on female images in Dolores Redondo's Baztan Trilogy (Orig. de)
- 96
MITXELENA SÁNCHEZ, Jone; ZUBIAGA ELORDIETA, Ana
Genome instability, at center stage of cancer and aging (Orig. eu)
- 128
PENNESE, Claudia; HERNÁNDEZ MINGUILLÓN, Rufino J.
Urban regeneration and social dialog. A collaboratively renovated space as a driver of urban transformation (Orig. es)

N

News

- 173
Auzolana, key to academic research: the experience of the **ARAKA RESEARCH GROUP** (Ezkurdia, Gurutze; Perez Urraza, Karmele; Bilbao, Begoña) (Orig. eu)
- 201
SOCIAL INEQUALITIES in health, in times of pandemic: Recommendations to incorporate health and its social determinants in all policies (Martínez Virto, Lucía; Azkona Martínez, Amaia) (Orig. es)
- 215
One hundred years of the **EUSKO FOLKLORE** Yearbook (1921-2021): the efforts of yesterday and today (Ariznabarreta Zubero, Abel) (Orig. eu)
- 229
The **FUTURE OF SMALL COMMUNITIES** from the culture and community values of *auzolan* (*communitarian work*) (Muñoa, Ion; Eizagirre, Andoni) (Orig. eu)
- 253
On the **SOCIAL MOVEMENT IN CHILE**: contexts and characteristics of the social outburst (Herrera Figueroa, Claudio; Santander Gana, María Teresa; Cea Merino, Pastor) (Orig. es)
- 265
Towards an **ETHICS OF FASHION**. Challenges and advances (Entwistle, Joanne) (Orig. en)

R

Review

287

AHEDO SANTISTEBAN, Manuel
Dinamarca y País Vasco. Dos
sociedades ante la globalización
(Galarraga Ezponda, Auxkin)

291

ALMEDA, Pere (ed.)
Cataluña España ¿Del conflicto
al diálogo político?
(Alvarez, Amalur)

294

**BARANDIARAN AMARIKA,
Asier (Koord.)**
Egile Nafarren Euskal
Literaturaren Antologia
(4 liburuki)
(Mentxakatorre Odriozola, Jon)

299

**BOILLOS, Mari Mar;
KORTAZAR, Jon (arg.)**
Egungo euskal literatura eta
futbola
(Barandiaran, Asier)

302

**ECHEVERRÍA, Javier;
ALMENDROS, Lola S.**
Tecno-personas: cómo las
tecnologías nos transforman
(Arraiza Zabalegi, Maite)

306

HERRERO HERNÁN, Hedy
Entre rejas. Diccionario
biográfico. Fuerte de San
Cristóbal / Ezkaba. Navarra,
1934-1945
(Piérola Narvarte, Gemma)

308

**LANDABIDEA URRESTI,
Xabier (ed.)**
K+: Zientziak eta Humanitateak
COVID-19 osteko begirada
multidiziplinarretik
(Leizaola, Aitzpea)

313

Analytic Summary
RIEV 66, 1-2 (2021)